

**EN**

**WARNING!**

- Keep this rain cover away from your child to avoid suffocation.
- Take extra care when using the stroller in high winds.

**SL**

**OPOZORILA!**

- Da se izognete nevarnosti zadušitve, umaknite dežno prevleko iz dosega otrok.
- Bodite posebej pozorni, kadar uporabljate vozicek v močnem vetru.

**RU**

**ВНИМАНИЕ!**

- Храните дождевик в недоступных для ребенка местах во избежание удушья.
- Будьте особенно осторожны, используя коляску при сильном ветре.

**JA**

**警告!**

- レインカバーを使用するときは、レインカバーがお子さまの顔にかからないようにしてください。お子さまが窒息します。
- 強風のときにレインカバーを使用するときは、十分にご注意ください。ストローラーがあらわれて転倒しお子さまがケガをしたり、レインカバーがお子さまの顔にかかり窒息するおそれがあります。

**MK**

**ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!**

- Чувајте ја оваа прекривка за дожд подалеку од детето за да избегнете задушвање.
- Бидете дополнително внимателни кога ја користите количката кога дува силен ветар.

**DE**

**WARNUNG!**

- Erstickungsgefahr! Halten Sie das Regenverdeck von Ihrem Kind fern.
- Besondere Vorsicht gilt bei der Verwendung des Regenverdecks bei starkem Wind.

**HR**

**UPOZORENJE!**

- Navlaku za kišu držite podalje od djeteta kako bi se izbjeglo gušenje.
- Posebno pazite kad koristite kolica za vrijeme jakog vjetra.

**UK**

**УВАГА!**

- Зберігайте у недоступному для дітей місці.
- Будьте особливо уважні під час сильного вітру.

**KO**

**경고!**

- 질식의 위험이 있으니, 이 레인커버를 보관할 때에는 아이에게 멀리 떨어진 곳에 보관하십시오.
- 바람이 강하게 부는 날에 유모차를 사용할 때에는 별도의 보호기구를 추가로 사용에 주십시오.

**HY**

**ՆԱԽԱԶԳՈՒՇԱՑՈՒՄ.**

- Չեղ երեխայից հեռու պահեք այս անձրևի ծածկը խեղդվելու վտանգից խուսափելու համար:
- Շատ ուշադիր եղեք ուժեղ քամիների ժամանակ մանկասայակն օգտագործելիս:

**ES**

**¡ADVERTENCIAS!**

- Guarde la burbuja de lluvia lejos del niño para evitar la asfixia.
- Tenga mucho cuidado al utilizar la silla de paseo con vientos fuertes.

**HU**

**FIGYELMEZTETÉS!**

- Az esovédot tartsa távol gyermekektől fulladás veszélye miatt.
- Különösen fi gyeljen, ha a babakocsit eros szélben használja.

**TR**

**UYARI!**

- Boğulmaya yol açabilecek iç in bu yağmurluğu çöcuğunuzdan uzağa koyun.
- Rüzgarlı havalarda puseti kullanırken dikkat edin.

**BG**

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!**

- Опасност от задушаване! Дръжте покривалото за дъжд далече от вашето дете.
- Използвайте покривалото за дъжд с особено внимание при силен вятър.

**VI**

**CẢNH BÁO!**

- Đừng để tấm bọc che mưa này gần em bé để tránh bị ngạt.
- Đặc biệt lưu ý khi sử dụng xe đẩy khi trời gió mạnh.

**FR**

**AVERTISSEMENTS!**

- Tenir l'habillage pluie à l'écart de l'enfant pour éviter tout risque de suffocation.
- Redoublez de prudence lorsque vous utilisez la poussette en cas de vents violents.
- A utiliser sous la surveillance d'un adulte.

**SE**

**VARNING!**

- Förvara regnskydd borta från ditt barn för att undvika kvävningrisk.
- Var extra försiktig när du använder vagnen i hård vind.

**EL**

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!**

- Κίνδυνος ασφυξίας! Κρατάτε το κάλυμμα βροχής μακριά από το παιδί σας.
- Προσέχετε ιδιαίτερα κατά τη χρήση του καλύμματος βροχής σε δυνατό άνεμο.

**SR**

**UPOZORENJE!**

- Opasnost od gušenja! Pokrov za kišu čuvajte dalje od djece.
- Budite posebno pažljivi priikom upotrebe pokrova za kišu pri jakom vjetru.

**US/CAN-EN**

**WARNING!**

- Keep this rain cover away from your child to avoid suffocation.
- Take extra care when using the stroller in high winds.

**PT**

**AVISOS!**

- Mantenha a capa de chuva afastada da criança de maneira a evitar sufocamento.
- Tenha cuidado extra ao usar a capa com ventos fortes.

**NO**

**ADVARSLER!**

- Hold denne regntrekk bort fra barnet ditt for å unngå kveldning.
- Vær ekstra forsiktig når du bruker barnevognen i sterk vind.

**RO**

**AVERTIZARE!**

- Pericol de asfixiere! Mențineți husa de ploaie departe de copil.
- O precauție deosebită este necesară la utilizarea husei de ploaie în condiții de vânt puternic.

**MS**

**AWAS!**

- Pastikan pelindung hujan dijauhkan daripada jangkauan anak anda untuk mengelakkan kejadian lemas.
- Berhati-hati apabila menggunakan kereta dorong dalam keadaan angin kencang.

**US/CAN-FR**

**MISE EN GARDE!**

- Tenir l'habillage pluie à l'écart de l'enfant pour éviter tout risque de suffocation.
- Redoublez de prudence lorsque vous utilisez la poussette en cas de vents violents.
- A utiliser sous la surveillance d'un adulte.

**IT**

**AVVERTENZE!**

- Tenere il parapigioggia fuori dalla portata dei bambini per evitare il rischio di soffocamento.
- Prestare particolare attenzione quando si manovra il passeggino con il parapigioggia installato in giornate articolamente ventose.

**FI**

**VAROITUKSIA!**

- Pidä sadesuoja lasten ulottumattomissa tukehtumisen välttämiseksi.
- Ole varovainen käyttäessäsäi sadesuojaa kovalla tuulella.

**IS**

**VIÐVÖRUN!**

- Haltu regnlánni þar sem barnið nær ekki í hana til að minnka köfnunarhættu.
- Sýnið sérstaka varkárni þegar kerran er notuð í miklum vindi.

**HI**

**चेतावनी!**

- बूटन से बचाने के लिए इस रैन कवर को अपने बच्चे से दूर रखें।
- तेज हवाओं में स्ट्रोलर का उपयोग करते समय अतिरिक्त सावधानी बरतें।

**TH**

**คำเตือน!**

- เก็บผ้าคลุมกันฝนให้ห่างจากเด็กเพื่อหลีกเลี่ยงการขาดอากาศหายใจ
- ระมัดระวังเป็นพิเศษเมื่อใช้รถเข็นเด็กในสภาพแวดล้อมที่มีลมแรง

**NL**

**BELANGRIJK!**

- Houd het regenscherm uit de buurt van uw kind, om verstikking te voorkomen.
- Wees extra voorzichtig als u de buggy gebruikt bij harde wind.

**DA**

**ADVARSLER!**

- Hold dette regnslag væk fra dit barn for at undgå kvældning.
- Vær ekstra forsigtig, når du bruger klapvognen i kraftig vind

**MT**

**TWISSIJA!**

- Żom dan il-kaver tax-xita'il boghod mit-tfal tieghek biex tevita s-soffokazzjoni.
- Oqghod iktar attent/a meta tuża l-istrollier meta jkun nih qawwi hafna.

**AR**

**تحذيرات!**

- أبقِ غطاء المطر بعيدا عن طفلك لتجنب الاختناق.
- كن أكثر حذرا في حالة استخدام العربة في جو عاصف.

**SQ**

**PARALAJMËRIM!**

- Për të shmangur mbytjen, mbajeni mbulesën e shiut larg nga fëmija.
- Bëni shumë kujdes kur e përdorni karrocën në erë të fortë.

**PL**

**OSTRZEŻENIA!**

- Trzymaj osłone z dala od dzieci, może być przyczyna uduszenia.
- Podczas wiatru szczególnie uwazaj na osłone i wózek.

**ET**

**HOIATUS!**

- Hoidke vihmakile lapsele kättesaamatus kohas, et vältida õnnetusi( nt. lämbumine)
- Olige eriti ettevaatlikud kui kasutate jalutuskäru tugeva tuulega.

**FA**

**اخطار!**

- روکش بارانی را به منظور جلوگیری از خفگی از دسترس اطفال دور نگاه دارید.
- هنگام استفاده از کالسکه در بادهای شدید بیشتر احتیاط کنید.

**BS**

**UPOZORENJE!**

- Ovaj pokrivač za kišu držite dalje od vašeg djeteta kako biste izbjegli gušenje.
- Budite posebno oprezni ako kolica koristite na jakom vjetru.

**CZ**

**VAROVÁNÍ!**

- Pro vyvarování se zadušení udržujte pláštenu mimo dosah dítěte.
- Pri používání pláštenuk behem silného vetru dbajte zvýšené opatnosti.

**LV**

**BRĪDINĀJUMS!**

- Glabājiet lietus plēvi prom no Jūsu bērna, lai izvairītos no nosmakšanas riska.
- Pievērsiet papildus uzmanību izmantojot ratus spēcīgā vējā.

**YUE**

**警告!**

- 請妥善保管此雨罩並遠離您的孩童以免窒息之危險。
- 請在大風情況下使用推車時特別留意安全。

**ME**

**UPOZORENJE!**

- Držite ovaj pokrivač za kišu dalje od vašeg djeteta kako bi izbjegli gušenje.
- Budite posebno oprezni ako kolica koristite pri jakom vjetru.

**SK**

**VAROVANIE!**

- Pre vyvarovanie sa zadusenie udržujte pláštenku mimo dosahu dietata.
- Pri používaní kockica za veterného počasia dbajte väčšiu opatnosť.

**LT**

**DĖMESIO!**

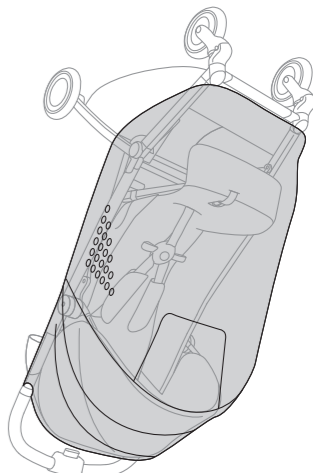
- Laikykite šią lietaus apsauga vaikui nepasiekiamoje vietoje, kad išvengtų uždusimo.
- Reikia ypatingų saugos priemonių, esant stipriam vėjui.

**CMN**

**警告!**

- 雨罩请远离儿童以防窒息。
- 大风天气使用雨罩请多加注意。

ORFEO  
PARAPIGGIA  
HABILLAGE PLUIE  
LLVIA  
BURBUJA DE  
REGENVERDECK  
RAIN COVER



cybex  
GOLD

**EUROPE AND ASIA**  
CYBEX GmbH  
Riedingerstraße 18 | 95448 Bayreuth, Germany  
+49 (0) 921-78 511 - 0 | info@cybex-online.com

**AMERICAS**  
Columbus Trading-Partners USA Inc.  
1801 Commerce Dr. | Piqua, OH 45356, USA  
Customer Service: 1-877-242-5676 | info.us@cybex-online.com

**CANADA**  
Goodbaby Canada Inc.  
2 Robert Speck Parkway, Suite 750  
Mississauga, ON L4Z 1H8, Canada  
Customer Service: 1-877-242-5676 | info.us@cybex-online.com

**AUSTRALIA**  
Anstel Brands Pty Ltd  
Sunline Drive 36 | 3029 Truganina, Victoria, Australia  
Phone: 03 8459 2750 | support@anstel.com.au

**NEW ZEALAND**  
SignActive Limited  
Level 1, 2 Eden Street | 1023 Auckland, New Zealand  
Phone: +64 9 373 2525 | askus@signactive.com

cybex-online.com

cybex  
for all tomorrow's people

